



AÑO LIV

PRECIOS DE SUSCRIPCION		Tatno.	Año
Castro-Urdiales	9.75	39.00	
Resto de España	11.25	45.00	
Extranjero y Ultramar	15.00	60.00	

Número corriente 75 céntimos, atrasado 85

Redacción y Administración. Calvo Sotelo  
Teléfono núm. 144

SE PUBLICA LOS DOMINGOS  
Castro-Urdiales, 17 de Septiembre de 1950

PRECIOS DE ANUNCIOS

Esquejas de funerales según las dimensiones  
Reclamos y comunicados 0,75 céntimos línea  
Anuncios por contrato a precios convencionales

N.º 2.238

## FLAVIOBRIGA

### !!! Castreños, alerta !!!

Son las palabras del subtítulo la voz de alarma que debe poner en pie, como un solo hombre, a todos los castreños integros y celosos amantes de su patria chica para salvaguardar y defender los títulos y derechos que le son usurpados.

\* \* \*  
«La nueva Diócesis «Flaviobrigense» estará dentro de los límites de la provincia civil de Vizcaya... y establezcamos su Sede en «Flavióbriga» (Bilbao).

Estas y otras palabras semejantes, que se encuentran en la santa Bula (la que ha declarado electas en diócesis las provincias de Vizcaya y Guipúzcoa), han desconcertado a no pocos y a otros sobremanera regocijado. A los que, después de prolijos estudios propugnamos *Castro-Flavióbriga*, nos han, si, desconcertado al principio; pero luego, habiendo reaccionado y tras ponderar el caso, nos hemos azaz tranquilizado.

Naturalmente. La S. I. C. A. R., que en materia de fe y costumbres hablando «ex cathedra» es infalible, no así, (aunque dignísima siempre de ser escuchada, dada la especial asistencia del Espíritu Santo) en el caso presente en que no ha sido su intención al traducir Bilbao por Flavióbriga resolver ni determinar si Bilbao, etc. o Castro es el verdadero Flavióbriga. Y hablo así porque convencidísimo estoy de que en Roma están ayunos de la cuestión que aquí se debate sobre el particular. Fúndome, primeramente, en el hecho de que, siendo tan seguro que, como Flavióbriga Bilbao, es San Sebastián Easo, en buena lógica San Sebastián debía haber aparecido denominada en la Bula, «Easo» (al igual que Bilbao, Flavióbriga), y la diócesis, «Easonense». Y en segundo lugar, si la Santa Iglesia hubiera conocido la magna cuestión existente, dada la providencial prudencia que le caracteriza, no hubiera traducido Bilbao por Flavióbriga, y de así hacerlo, hubiera sido tras un estudio detenido en que a todas luces hubiera salido la villa de Bilbao la agraciada. Pero vemos que hasta la fecha nadie ha probado la hipótesis gratuita *Bilbao-Flavióbriga*.

Se puede pedir una explicación al hecho de aparecer en la mencionada Bula, traducido el vocablo *Bilbao* por el de *Flavióbriga*. La explicación más obvia parece aquella de que alguno de los redactores de la Bula lo tradujo «ex proprio

penu» o informado por algún otro (artificialmente o de buena fé).

Conque en puridad, la Iglesia, al denominar a la capitalidad civil y eclesiástica de Vizcaya «Flavióbriga», no ha resuelto la duda histórica de si el nombre romano «Flavióbriga» convenia a Bilbao, etc., o a la villa y puerto de Castro. Y no es de ningún peso, Dom (ine) Aureli, el hecho de que la Santa Iglesia traduzca por Flavióbriga Bilbao, pues «la enorme cantidad (sic) y calidad de historiadores verídicos de que la Santa Iglesia dispone» no se ha puesto (ni podía ponerse, porque ni lo conocia ni le interesaba) a estudiar el asunto.

Pruebas, y pruebas claras y contundentes,

#### EFEMERIDES DE LA CIUDAD

### La Asociación de A. Alumnos de los Hermanos

No queremos pase desapercibida una efeméride de importancia trascendental en los recuerdos y en las actividades pos-escolares de quienes nos contamos entre la sociedad culta de esta ciudad.

Fué el domingo, 13 de Agosto. En un auto particular y en alas del viento más que del motor del hermoso vehículo, llegaron a nuestra ciudad para ser huéspedes de honor el Sr. Guardado, propietario del auto, y dos Hermanos del Colegio La Salle de Santander.

Sorpresa?, no. Hacia ya dos meses que nuestro buen amigo D. Antonio Ibáñez, ex-alumno cien por cien de los Hermanos, mantenía correspondencia con el Sr. Presidente de Ex-alumnos de Santander, D. Manuel M. Gómez y con los propios Hermanos.

Nuestros ilustres huéspedes aprovechaban una bonita ocasión y respondían a una amable invitación en vistas a reorganizar en Castro-Urdiales la asociación por la que todos nosotros aspiramos.

Oida la Santa Misa en la parroquia de Santa María y venerada la imagen del santo que piadosamente guardan los ex-alumnos de los Hermanos no trasladamos a los locales de la A. C. donde D. Angel Guardado, en nombre propio, en el del Sr. Presidente de los Antiguos Alumnos de Santander, saludó a los numerosos ex-alumnos de Castro que al momento se personaron en dicho local. Respon-

tes, solamente tienen voz en el asunto; y éstas no las han presentado los que quieren desplazar a Castro de su asiento en el terreno de Flavióbriga. «Deo volente», una vez consumados los estudios con que hace años nos venimos preparando, esperamos demostrar, más claramente de lo clarísimo que está, que *Castro se asienta sobre el lugar o las inmediaciones de la ciudad romana «Flavióbriga»*.

\* \* \*  
Lo más urgente por ahora es que, sin pérdida de tiempo, nuestro dignísimo Ayuntamiento presente al Nuncio de Su Santidad en España una relación breve y clara del caso, suplicando un arreglo. Esto, a no dudarlo, resultará de suma eficacia. Si nuestra Jerarquía civil no tomara el asunto con todo el interés que se merece y por su descuido no se hiciera nada por Castro, las futuras generaciones castreñas y sus historiadores no podrían perdonar tal manchón en el tisú de su gloriosa Historia, que precisamente en nuestros días brilla con lampos de inmortalidad en la colosal figura de nuestro «Ata» (Argentina).

G. DE C.

Porque una buena parte de la sociedad actual castreña vive las enseñanzas de los Hijos de La Salle; enseñanzas que fueron para nosotros certero guión y faro luciente que iluminó nuestros pasos guiándonos por sendas de ciencia y virtud. Sobre sus enseñanzas como sobre lancha segura e iluminados por su luciente estrella, que hoy viste al mundo católico de luz, en el cincuentenario de la canonización de San Juan Bautista de la Salle, queremos navegar seguros al puerto de nuestro bienaventurado destino.

Terminado nuestro quehacer primero y después de saludar a la primera autoridad de la ciudad, el señor Alcalde, también exalumno de los Hermanos y a don Ataulfo Argenta Maza, Director de la Orquesta Nacional, por nombrar alguna autoridad, nos trasladamos a la Parra donde aprendimos lecciones de arte culinario en compañía de los señores: D. Agapito Zorrilla, don Mariano Alonso, don Saturnino Ruiz y don Antonio Ibáñez; y la verdad sea dicha; quedamos así: SATISFECHISIMOS.

De sobremesa y al café llegaron don Cesáreo Urculo que se disputa el primer puesto recordando anécdotas llenas de afecto y sinceridad hacia los Hermanos y don Teodoro Baranda con quien caminamos despacio aunque nos gane en pies.

Hubo un recuerdo especial y cariñoso para los antiguos alumnos que viven en Hispano América a quienes Dios medianamente haremos llegar todas las determinaciones que al bien de nuestra asociación respectan.

¿Qué comimos?, no lo sé, Porque las niñas de Castro dicen tanto en su canto que extasiado me quedé.

Por Santander, va Guardado. Por Vizcaya una mujer. Los dos cantan a placer y con ritmo acelerado.

Guardado ¡Sr. Guardado! no se levante otra vez; aquella voz le ha dejado tutururú, ya se ve.

En íntima conversación paseamos por las principales calles llegando hasta la playa para despedirnos de nuestros generosos amigos a las seis y media de la tarde con rumbo a Laredo.

Castro hoy como ayer vibra por La Salle, vive con La Salle y se presta a erigir en Asociación los muchísimos alumnos de los Hermanos de las Escuelas Cristianas residentes en la ciudad y en las demás partes del mundo donde nos consta que con los principios aprendidos en el Colegio de los Hermanos han sabido abrirse paso en la vida y son en la sociedad actual baluarte inexpugnable de los sanos principios que orientaron sus primeros pasos.

PABLO DE SAN MILLAN

Santander 26 Agosto 1950

## Notas Sindicales

**Instrucciones a las Empresas y a los trabajadores en general para la elección de Enlaces Sindicales.**

**Fecha.** La elección de Enlaces Sindicales tendrá lugar en los días comprendidos entre el 16 y el 26 de Septiembre de 1950.

**Número de Enlaces a elegir.** Empresas con más de 25 productores, elegirán Tres Enlaces Sindicales, uno por cada categoría de Administrativos, Especialistas y Personal no calificado.

Empresas de 5 a 25 productores, se elegirá solamente un Enlace Sindical por todos los trabajadores, cualquiera que sea la categoría a que pertenezcan. Este Enlace Sindical representará a todas las categorías profesionales que existan en la Empresa.

**Electores.** Son electores con derecho al voto para designación de Enlaces Sindicales los trabajadores de ambos sexos que reúnan las siguientes condiciones: 1.º Ser españoles. 2.º Tener 18 años cumplidos en 15 de Junio 1950 (fecha de la convocatoria) 3.º Estar vinculados por contrato de trabajo a la Empresa y 4.º Figurar incluidos en el censo de trabajadores de la Empresa.

**Elegibles.** Son elegibles para Enlaces Sindicales todos los trabajadores de ambos sexos que reúnan los requisitos siguientes: 1.º Ser españoles. 2.º Tener veintidós años cumplidos. 3.º Saber leer y escribir. 4.º Figurar en los libros de pagos de salarios de la Empresa y 5.º Llevar, como mínimo, seis meses al servicio de la Empresa.

**Constitución de las mesas electorales.** El día que se señale para la elección se constituirá en cada centro de trabajo una o varias mesas electorales presididas por el Jefe de la Empresa o persona en quien delegue, y compuesta por tantos Vocales como sean las categorías profesionales que intervengan en la elección, cuyos Vocales serán precisamente los de mayor edad que hayan de actuar en las mismas. También será Vocal un Enlace Sindical actual designado preferentemente por orden de antigüedad en la Empresa. Actuará de Secretario un Administrativo que designará la mesa por votación, o, en su defecto, el Vocal más joven perteneciente a dicha mesa.

**Elección de Enlaces.** Cada trabajador votará solamente un nombre, que libremente escogerá de entre los *trabajadores de su categoría* que pertenecen al mismo centro de trabajo. La votación será secreta y por papeleta escrita donde conste con claridad el nombre del votado. La papeleta llevará en su reverso, con gruesos caracteres la inicial de la categoría profesional: (E) para los Especialistas (A) para los Administrativos y (P) para el personal no calificado, y se entregará doblada al presidente de la mesa para ser depositada en la urna.

Estas elecciones habrán de celebrarse durante la jornada legal de trabajo, levantándose al final, por duplicado, el acta oportuna, que firmarán los componentes de la mesa, quedando el duplicado para la Empresa.

El original de dicha acta, así como la totalidad de las papeletas de votación, serán entregadas inmediatamente de celebrarse la elección en la Delegación Sindical Comarcal.

Los trabajadores al servicio de Empresas con menos de 5 productores, cele-

brarán la elección en la mesa que se constituya en la propia Delegación Sindical Comarcal, para lo cual serán oportunamente avisados, y elegirán a los respectivos Enlaces Sindicales por cada Grupo de categoría y Producción. Así los del Metal, Construcción, Madera, Transportes, Panadería, etc. etc., Empresas, en fin, que cuenten con menos de 5 productores, harán como queda dicho en la propia Delegación Sindical, emitiendo

el voto favorable para uno de los trabajadores de su mismo ramo aunque éste preste sus servicios en Empresa diferente.

Se encarece a todas las Empresas pases por esta Comarcal a recoger los impresos de Papeletas de Votación, Actas y de Instrucciones, rogándose lo hagan con toda urgencia.

Castro-Urdiales 15 Septiembre 1950

EL DELEGADO SINDICAL COMARCAL.

# ATAULFO ARGENTA

## y la Velada del Teatro-Circo

Muchas veces, de continuo, se ha hablado sobre la belleza de la ciudad de Castro-Urdiales en encendidos elogios, y ciertamente. Y se ha cantado su luz y su geometría, su alegría bullanguera y su religiosidad, su modernismo y su historia.

Brindó la naturaleza aquí al paisaje todo su énfasis pictórico sobre la línea espumosa que enlaza los riscos con la sinuosa arena, y el Mar Cantábrico, traído a legendarios cauces por una visión poética, llega como un sultán temido, altivo y fiero, y se detiene por vez primera, alestargados sus sentidos, para rendirse en un abrazo amoroso ante la favorita que ansiosamente buscó desde horizontes lejanos.

Composiciones musicales dejaron grabada la memoria de los triunfantes hijos que remar y vencer supieron. Y el tiempo guardó la alegre partitura y la raza conservó asimismo los músculos pródigos de marinas victorias. Y resuenan canciones populares habiéndose de las bonitas castreñas, cuyos intérpretes añoraban bailar con ellas.

Muchas veces. Pero pocas, acaso, de los personajes que de su cuna se emanciparon, de los artistas que brotaron a la vida de la fama, del filón inagotable de riqueza espiritual que quíerese o no, existe y ha venido imbuyendo en las mentes una excepcional cultura que hoy caracteriza a nuestras gentes.

Fué dotado Castro-Urdiales con la presencia de varios muchachos que habían de revelarse como genios y a los que, de nombrarlos, habría de dedicar espacio particular, holgándome de ello la impresión viva de todos en cada pensamiento. Y bajo la protección de este grupo existe la clase selecta, más numerosa, plena de virtudes y privilegios innatos, que aquí se desconoce y en todo lugar se admira, porque dicho está que nadie es profeta en su pueblo.

Pero ¡ah! los frutos no pueden ocultarse, menos aún cuando se trata de una selección que hasta escapa a la mayoría y que con sólo la buena fe y admiración alcanzarles pueden en atropellada carrera.

Pocas veces. Y en una de éstas, el mago de la batuta Ataulfo Argenta, hijo predilecto de Castro y recientemente distinguido con la Orden de Isabel La Católica, recuerda su oriundez anteponiéndola a los resonantes triunfos de Hamburgo, París, Niza y tantos lugares donde ha armonizado el ambiente, trayéndonos al Teatro Circo la Orquesta de Cámara de Madrid y al violinista Ferraz; y sin contar con que ha sido requerido para dirigir en Tel-Aviv

la orquesta mas selecta del mundo, se ofrece desinteresadamente y destina lo recaudado a la construcción de un órgano en nuestra Parroquia.

Entrados al Teatro Circo, después de atravesadas las dos hileras de coches que se alineaban en la calzada, advertimos el limpio y atrayente aspecto interior, policromados los palcos y anfiteatros con la hermosura y elegancia de las damas. Y la herradura esmaltada del graderío repleto de público se apoya en el escenario donde la Orquesta con su eximio director se coloca para interpretar el anunciado concierto.

Escuchados los primeros compases del Adagio de la Primera Sinfonía de Beethoven, advertimos ya para no dejar de admirarlo durante toda la velada, el perfecto, digamos sublime, acoplamiento de las distintas cuerdas. Y sentimos despegarse el ambiente, extender sus alas la fantasía, y la alta figura de Argenta se nos presenta como un arcángel que extrajera los deliciosos sonos de su batuta encantada, arrastrando en su bíblico vuelo al auditorio a desconocidas regiones. No hemos de ser nosotros quienes hagamos el encomio de esta pura ejecución sino más atinados críticos con su pluma harto extendida quienes, unidos a la cerrada ovación del final, contenida desde el «minuetto» en el rostro de los espectadores, puedan expresar la profunda exposición y contenido de esta obra.

La segunda parte del programa, anunciada por el Maestro Argenta, modificábase ante la presencia del violinista Christian Ferraz, una de las revelaciones mundiales del momento, interpretándose el Concierto en Mi Menor de Mendelssohn que no es para describirlo. Ferraz, con su juventud asombrosa, en pie ante la orquesta y a su lado el genial director, trenzó, con una soltura y una precisión admirables toda la red de notas de su arco mágico sobre el fondo armonioso de la obra, llena de ideas suntuosas mezcladas con expresiones enérgicas que Argenta ordenaba con su personalidad inconfundible, elevado en el atril como llama de alcohol inquieta que transmitiera su calor y genio a toda la instrumentación que le envolvía. Como colofón y preludeo, a la vez, a las incandescentes gramizadas de aplausos, terminó Christian Ferraz su intervención interpretando una gavota de Sebastián Bach que «la verdad» nos hizo el efecto de una impresionista película norteamericana que se estuviera rodando ante nuestros ojos, puesto que la totalidad del concierto era propia de venir trasladada en celuloide y no parecía posible que en la pequeña ciudad de Castro se vivieran plenamente momentos de tal in-

dole. Durante el descanso, el vencedor en tantos certámenes, abandona el teatro acompañado de su padre para emprender viaje, y aprovechando los instantes que los demandantes de autógrafos le detienen, nos acercamos.

Es algo alto y de abundoso pelo negro, las manos parecen metálicas mientras estampa su firma, enérgica y a la vez sinuosa. Su rostro está basado en fuertes maxilares, y mirádomelo con expresión profunda parece solicitarme un cuadernillo.

¡Oh, gracias!, le digo—¿Sois francés? —Exactamente, me responde amable; de París.

En ese instante me presenta a su padre, cruzamos saludos, y le inquiero la edad del hijo.

—Diecisiete años, me contesta, dejándome atónito.

Cesa el reparto de autógrafos, y mientras les acompaño hasta la salida le pregunto por su impresión de esta ciudad.

—Es un público simpático; y la ciudad encantadora. Francamente, me ha entusiasmado. El próximo año vendré a veranear durante el mes de Julio.

Y me despido de Christian Ferraz y de su francés cerrado augurándole una carrera de éxitos. A su lado se halla Argenta, todo amabilizado bajo el centelleo de la mirada penetrante, al que de hemos esta presentación inesperada.

Dado comienzo a la tercera obra, Sinfonía n.º 13 en Sol Mayor de HAYDN, sigue admirando al público la precisión de los ejecutantes portados magistralmente en su acción por el guía central, que no separa un instante su espíritu de la lucha instrumental y consigue el efecto deseado de dulzura o de arrebato que inspiró al artista.

La estruendosa ovación que brota de toda la sala al finalizar esta sinfonía, obliga al Maestro a salir varias veces ante el público que le rinde homenaje. Y Argenta, humilde como el que todo lo posee, cambia los elogios hacia la Orquesta de Cámara que, a su vez, recibe una salva de aplausos que merecida pudiéramos llamar por no tener medida.

Ante la insistencia del auditorio emocionado, nos presenta «Las Bodas de Luis Alonso» con la que hace trepidar el ambiente. Y por último, la Bardinerie a cuerda, de Corelli, tan fina y perfectamente conseguida.

De apoteosis se puede catalogar este final, y Ataulfo recibe de su ciudad natal la muestra más encendida de su entusiasmo, y profunda en cariño y respeto. Un nuevo triunfo del Maestro sobre el pentagrama, y para los castreños, además, el mayor reconocimiento por este regalo con que les ha obsequiado; porque, ciertamente, el incomparable rincón de Castro-Urdiales, sumido entre el mar y la montaña, no merecía menos ni podía esperar más.

FRANCISCO SZIGRISZT

## Teatro de la Villa

Función benéfica que tendrá lugar el viernes 22 de Septiembre de 1950.

Colaborarán el Maestro D. Ataulfo Argenta, Ana Mary Argenta, con sus geniales danzas coreográficas, el laureado Ocho de Santa Ana y varios elementos de la localidad, pudiendo citar a don Leopoldo Díaz Romeral, Tenor. A la insuperable soprano doña Carmen Vallejo. Al notable barítono Alfredo Martínez. Al simpático

bajo Antolino Helguera y Ramón Escalante (el Fleta castreño)

En la primera parte, el laureado Ocho-te Santa Ana interpretará: 1.º La canción del dalle, de R. Sáez de Adana; 2.º Bibao la vieja, y 3.º Zapateros ambulantes, ambas de Urrengochea.

Con estas obras fué premiado el Ocho-te en el concurso de Bilbao, mereciendo los mayores aplausos ininterrumpidos del numeroso público que se desbordó de entusiasmo.

En la segunda parte interpretará: 1.º Con aire, de L. Lázaro; 2.º Adagio de Beethoven y 3.º Escenas tártaras, de L. de Rillé.

La encantadora Ana Mary Argenta intervendrá con seis de sus danzas coreográficas, verdaderas creaciones, que hará las delicias del público.

El maestro Argenta prestará su valioso concurso acompañando al piano.

Una velada sensacional.

Las personas que tienen pedidas entradas pueden solicitarlas en la ferreteria de don Julián Agote. -Tesorero

## Don Severiano Gorriarán

Acompañado de su esposa la señora doña Juliana Artigoliti ha llegado de Buenos Aires nuestro querido amigo el entusiasta castreño don Severiano Gorriarán Vital.

El señor Gorriarán se halla establecido en Buenos Aires como comerciante y es uno de los castreños que por sus grandes prestigios honran a Castro en la capital Argentina.

Viene a Castro a descansar una temporada en el pueblo de sus grandes amores.

Deseamos al estimado matrimonio todo género de felicidades durante su estancia entre nosotros.

## LAS PESCAS

El importe de las pescas vendidas durante la semana en nuestra Cofradía de Pescadores ascendió a la cantidad de 12.867,60 pesetas, siendo bonito la mayor parte del pescado vendido, a precios remuneradores para el pescador.

## Sección Femenina

El jueves pasado, día 7 del actual, un grupo de camaradas pertenecientes a la Sección Femenina de F. E. T. de las J. O. N. S. salieron de excursión a Covadonga, y visitaron de paso los pueblos y parajes más bellos de nuestra provincia así como tsmi ién de una buena parte de Asturias.

La excursión resultó muy divertida y nuestra camaradas regresaron satisfechas y contentas del buen trato y atenciones que con ellas tuvieron durante todo el viaje en los pueblos que recorrieron, y muy especialmente en los pueblos asturianos de Arrións y Cangas de Onís donde con ellas extremaron toda clase de delicadezas y atenciones.

## NOTICIAS

- Dando por terminado su veraneo regresó a Madrid don José Plañol, acompañado de su esposa e hijos.

- Con su esposa e hijo regresó a Valencia nuestro paisano y querido amigo don Eugenio Gil.

- Regreso a Madrid la señorita Pilar Diaz Otañes.

- Para Miranda de Ebro ha salido la señorita Charito San Miguel Amor.

- La señora doña Sofía González esposa de nuestro buen amigo don Segundo Quintana, ha dado a luz con toda felicidad una hermosa niña. Nuestra enhorabuena.

- Regreso a Madrid nuestro querido amigo el joven castreño don Julián García.

- Con su hija Lolita salió para Roma la señora doña Sara Iñigo, viuda de Acebal.

- La señora doña Isabel Cassuso esposa de nuestro querido amigo el Director del Laboratorio Municipal don Juan José Santisteban, ha dado a luz con toda felicidad un hermoso niño. Nuestra enhorabuena.

- Salio para Madrid el Doctor Andrade con su esposa e hijos.

- Para Roma ha salido el Doctor Azpeitia con su esposa y la señorita Palomita Redonet Villota.

- Con su esposa e hijos salió para Madrid el ilustre abogado don Francisco

# "LA GANGA"

Calvo Sotelo, 8 (Bajada de la Estación) Castro-Urdiales

**Durante 15 días**

**Precios rebajados en todos los artículos SOLO DEL 1 AL 15 DE SEPTIEMBRE**

**ORTIZ**

**ESPECIALIDAD EN FELPA PARA CABALLERO**

Terol.

- Con su esposa la señora castreña doña Bernardina de la Quintana Tueros y sus hijos, regresó a Valencia nuestro querido amigo don Enrique Ravello.

- La esposa de nuestro querido amigo don Rufino Gil, señora doña Adela Cuesta ha dado a luz felizmente una hermosa niña. Enhorabuena.

- Acompañado de su esposa la señora castreña doña Milagros Dominguez y de sus hijos José María y Ana Mary, ha salido para Zaragoza nuestro querido amigo el Tocólogo del «18 de Julio» de aquella capital don José Sancho Castellano.

- Regreso a Madrid nuestro querido amigo don José Machin acompañado de sus estimados familiares.

- Con su esposa la señora doña Carmen Diaz Romeral, regresó del Bañerío de Fitero nuestro querido amigo don José Ibarra Hornoas.

- Acompañado de sus estimados familiares regresó a Madrid el Abogado asesor del Banco de España y querido amigo nuestro don Leonardo Cimiano.

- Ha dado a luz con toda felicidad un hermoso niño la señora doña María Urribari Cobo, esposa de nuestro querido amigo don José Quinana. Nuestra enhorabuena.

- Regreso a Madrid nuestro querido amigo Aurelio Estefanía Novales.

- Con su distinguida esposa ha salido para el Bañerío de Cestona nuestro querido amigo don Francisco Machin.

- Con su esposa la señora doña Luisa Barrón regresó a Barcelona nuestro querido amigo don Rafael Ulac a.

- Para Madrid ha salido nuestro querido amigo don Gregorio Múgica con su esposa la señora doña Marichu Grijalba y sus hijos.

- Para Deva, donde pasará una temporada salió la señorita castreña María del Pilar Ruiz Francos.

- Dando por terminado su veraneo regresó a Madrid acompañado de su esposa la señora doña Dolores Gutiérrez y de sus hijos Carmencita y Amadeo, el señor don Amadeo Alvarez.

- Llegó de Bilbao nuestro paisano y querido amigo el cajero de la Naviera Aznar don Ambrosio Pacheco Telechea que viene a saborear la «colilla» del veraneo. En algunos cigarros puros suele ser muy sabrosa la «colilla».

- Para Logroño han salido las señoritas Begoñita y Consuelito Gil.

**PERDIDA** Días pasados se extravió una pulsera de oro. Se gratificará a quien la entregue en esta Administración.

**Estanislao Ron y Cacho**

ABOGADO

Por razón de ausencia, suspende su consulta durante el presente mes.

**Gregorio Abarca Sevillano**

ofrece a usted coche de alquiler

**7 plazas**

A-VISOS

**Confecciones CONSUELO**

Plazuela, 10 TELEFONO, 195

**M.ª Teresa Helzel**

Modista

Confecciones de punto a máquina.

Calle de Santander 21-2.º

**CARBON**

De piedra, vegetal y leña

**SERVICIO A DOMICILIO**

FRANCISCO MORON Chelines  
Castro-Urdiales Teléfono 21

COCHE DE ALQUILER

**7 plazas**

MARCA PLYMOUTH

**Jaime Sáez**

Santander, núm. 20

**Elias González Cuadra**

Panadería

Ardigales 15 Teléfono 140

Castro-Urdiales

**SE VENDEN**

Pistón económico, y dos plantas bajas en la calle del Gral. Queipo de Llano. Y un piso entresuelo en La Correría. Informes en esta Administración.

**CARBONES**

Antracitas, Lignitos y Vegetal **JOSE LOPEZ**, Santander, 16-Tno. 78 CASTRO-URDIALES

**TRASPASO**

Se traspasa el acreditado figón «La Castreña». En esta Administración informarán.

**MUJER:** Solicita el Servicio Social si quieres comenzar a cumplirlo el 1.º de Octubre.

**SE VENDE**

Báscula precisión 150 kilos. Informes: Bar Alfredo - Castro-Urdiales

## Doña Fabiana Castroviejo

En Bilbao, donde residía, falleció el pasado martes día 12 de los corrientes, la distinguida y virtuosa señora Fabiana Castroviejo y Nobajas, Vda. de don Ricardo de Damborenea.

A los funerales, que tuvieron lugar en la Parroquia de San Vicente Mártir de Abando, a las 12 del día 13, asistieron numerosos fieles, y acto seguido, a la tarde se celebró el traslado del cadáver, desde la casa mortuoria a la indicada Parroquia, acompañándole un gran gentío en el que se hallaban representadas todas las actividades industriales y comerciales de Bilbao, en prueba del gran afecto hacia tan excelente dama.

Acompañamos en su justo dolor a la distinguida familia de la finada, y en especial a su hijo don Luis de Damborenea y a su hija política la Sra. castreña doña María de los Dolores González.

## Desde Guriezo

El día 9 del actual a las once de la mañana, contrajeron matrimonio, en la iglesia de San Vicente de este pueblo, la señorita Isabel Pardo Garna y el joven don Pedro López Aguinalalde.

Bendijo la ceremonia el virtuoso párroco de este valle don Eladio Canales, siendo padrinos don Francisco Pardo, padre de la novia, y doña Serafina Aguinalalde, madre del contrayente.

Terminada la ceremonia religiosa se sirvió una espléndida comida en casa de la novia, a la que asistieron entre otros invitados las familias castreñas de Varga, Maza, Zarraga y algunas otras más.

Los novios salieron por la tarde a recorrer varias poblaciones de España.

Deseamos a los jóvenes esposos muchas felicidades en su nuevo estado y les enviamos nuestra cordial enhorabuena que hacemos extensiva a sus estimados familiares.

\*\*\*

En el sorteo de la Acción Católica de Guriezo, recientemente verificado ha sido favorecido por la suerte el número 1328.

**Real Café**

SURTIDO COMPLETO  
EN LICORES  
Grandes Conciertos  
a cargo de una brillante  
ORQUESTA  
Gran Restaurante y es-  
merado servicio para  
banquetes, comidas  
y meriendas

Teléfono 19 Castro-Urdiales

## Café LA MARINA

SERVICIO ESMERADO

ESPECIALIDAD DE LA CASA:  
EN CAPUCHINOS

Calle del General Mola, 14

Teléfono 100 (Frente al Puerto)

CASTRO-URDIALES

Reservado para Julián Agote



**RAMON PEÑA AZNAR**

Conservas de Pescaos

Escabeches y Saizones

Santander. 28 Teléfono 48

Castro-Urdiales

Hotel Restaurante

## LA MARINA

Amplias habitaciones con vista al mar. Excelente cocina dirigida por su dueño.  
Variedad exquisita en los platos.

Propietario: Pedro del Castillo. Plazuela Gral Mola. Telf. 33 Castro-Urdiales

## "Hotel El ALDEANO"

Comedores amplios. Servicio constante y sin competencia. -Café Expres.  
B A R

Jamón, Mariscos y Vinos de todas las marcas  
CASTRO-URDIALES Ardigales 34 y 36 Teléfono Núm.

JUAN JOSE IRASOLA

ULTRAMARINOS FINOS VINOS, Y LICORES de  
JUANITA LANDABEREA

## BRAZOMAR

(Antes "MIRAMAR")

HOTEL - RESTAURANTE - BALNEARIO - BAR - CLUB

ABIERTO DESDE EL 1.º DE JULIO

BAÑOS CALIENTES DE AL GAS: Del 1.º al 15 de Julio y del 15 al 30 de Sepr.

Teléfono 142

Castro-Urdiales

## Café - Bar BRISTOL

Café expres. Chocolates. Meriendas. Mariscos. Cerveza helada, Tapas y Batidos

SURTIDO COMPLETO EN LICORES

COCKTAILS

Avenida del Generalísimo. Teléfono 60

CASTRO-URDIALES

## HOTEL MADRID

Hermanas Consuelo y Dolores

Abierto de Julio a Octubre. - Sitio céntrico y frente al mar. - Servicio esmerado  
GENERAL MOLA 24 Teléfono 163

CASTRO-URDIALES

**Lencho Sáez**

Taxista

Santander, 30 1.º dcha. Teléfono 127

Castro-Urdiales

**LITO**

TAXISTA

Coche Gris 7 Plazas

Onésimo Redondo 1.º dcha. Tel. 139

Castro-Urdiales

**Hotel  
Restaurante**

**Continental**

Se reciben encargos para bodas y banquetes  
FRENTE AL MAR - AMPLIOS-COMEDORES

Avda. del Generalísimo, N.º 13

Teléfono 133

Castro-Urdiales

**PANADERIA  
SANTA ANA DE HOZ**

Teléfono, 13

Castro-Urdiales

TRANSPORTES DE MERCANCIAS  
**Manuel Zorrilla Hierro**

Viajes rápidos a toda España

CASTRO-URDIALES

**Bar Café "LOLI"**

de Santiago Sáinz

En esta Casa encontrarán Vds. un gran  
surtido de vinos y licores - Se sirven co-  
midas, meriendas, tapas variadas y boca-  
dillos con esmero, rapidez y economía.  
Rúa 4

Castro-Urdiales

**MERCERIA MANUELA**

Novedades. Paquetería  
Géneros de Panto

Calvo Sotelo

Castro-Urdiales

**CARNICERIA**

**Eduardo Ruiz**

(Antes Avelino Gutiérrez)

Abierto de 8 a 1 y de 4 a 8 - Teléfono 165  
CASTRO-URDIALES